

کمال شعری و هنری

فروغ فرخزاد

❖ دکتر محمد ریحانی

کلید واژه‌ها: ساواک شعری، فروغ فرخزاد، تبار نامه، شعر زبانه، شعر معاصر، کمال هنری

دوره: اما شعر برای من مثل دوستی است که وقتی به او می‌رسم، می‌توانم راحت با او در دل کنم، یک جفتنی است که کامل‌می‌کند».^۱

او با شعرش، پله‌پله به سوی معبد کمال، گام برمی‌دارد و تا آسمان روشن شعر که سرشار از معنویت، یک‌نگ و یک‌نگی است، پر می‌گشاید:

یا بگشای در تابه گلستان
به سوی آسمان روشن شعر
اگر بگذاری ام پرواز کردن
گلی خواهم شد در گلستان شعر
در پرواز آرزو، همگام بازندگی، تمامی هدف خود را رسیدن به شعر و دلدار واقعی خود می‌داند:

لیک من حسته جان و پریشان
می‌سپارم راه آرزو را
یار من شعر و دلدار من شعر
می‌روم تا به دست آزم اورا
و می‌گویید: «این مهم است که تازنده

نفر به سنگ می‌خورد و می‌شکند، دیگر نتیجه بگیرم که نباید به طرف سنگ رفت. منم تا سر خودم نشکند، معنی سنگ را نمی‌فهمم.»^۲

از این رو تا جایی که فرصت به او مجال می‌دهد، به پنهانی‌ها و پیدایی‌های وجود سر می‌کشد تا «خود» را بیابد: «من به دنیای اطرافم، به اشیای اطرافم و آدم‌های اطرافم و خطوط اصلی این دنیا نگاه کردم، آن را کشف کردم و وقتی خواستم بگوییم، دیدم کلمه لازم داریم...» و این آغاز تولیدی دویاره است؛ تولدی که با آنبه تهمت‌ها و تردیدها همراه شد. اما فروغ با این تولد بود که هویت می‌یافتد، کودکی‌های شاعرانه اش را پشت سر می‌گذاشت، بالغ می‌شد و برخلاف دوره‌ی نخست که به احساسی کور، «جفت» را همراهی کرده بود، اینک در بیداری بالوع و روشنایی تصمیم، «جفت» را انتخاب می‌کند و شعر از این پس «یار همراهش» می‌شود: «رابطه‌ی دو تا آدم هیچ وقت نمی‌تواند کامل و یا کامل کشته باشد» به خصوص در این

«این کیست این کسی که روی جاده‌ی ابلیت/ به سوی لحظه‌ی توحید می‌رود»^۳ فروغ از جمله شاعرانی است که در شعرش طی طریق می‌کند و به همین دلیل می‌توان وادی‌های مخصوص به خود او را در روند تکاملی اش، از آغاز تا به انجام، مطالعه کرد. او صادقانه وی پروا، خود را چنان که هست در آیه‌ی شعرش، به مانمایانده است. زندگی، عشق و شعر، سه یار دستیانی دیوان او هستند که در همه‌ی مراحل زندگی اش به طرزی ملموس، رخ می‌نمایند و بی‌گی مخصوص به خود او دارند؛ در واقع این سه حاصل نگاه، تجربه و شکل‌گیری ویژه‌ی زبان و بیان در دهن و ریان اوست. می‌گوید: «من از آن آدم‌های نیستم که وقتی می‌بینم سریک



عرضه‌های ممنوع تلقی می‌شد. او به نفرین‌ها و آفرین‌های کسی وقعي نگذاشت و تنها فکر می‌کرد، چنگونه می‌تواند خود واقعی اش را بر ملا کند. فروغ با صداقت و بی‌پرواایی کم‌نظیری، از معشوق مرد سخن گفت، بی‌وفایی‌های اورابه رمز و صراحت بیان کرد و به خواننده‌اش نشان داد که این اثر، اثر یک زن است. زنان شاعری که پیش از او سخن گفته‌اند- رابعه بنت کعب، مهستی، عالمتاج قائم و پروین اعتماصمی^{۱۰}- هیچ‌کدام مانند او به مسائل زن اشاره نکرده‌اند. شعر پروین اصلاً هویت زنانگی ندارد و به تعبیر مخلباف، می‌توان در پای شعر اونام ملک‌الشعرای بهار را گذاشت.^{۱۱} اما، شعر فروغ، شعر زنانه‌ی عصر ماست، این که کسی دریابد کیست، چیست، چه می‌خواهد، آفات و موانعی که او را از رسیدن به مقصد بازمی‌دارد، کدام‌اند و اصلًا مقصد کجاست و... بی‌هیچ گفت و گویی، انسان بزرگی است. شاید در عالم هیچ کشفی بزرگ‌تر از

که برای رسیدن به کمال دو چیز را پیوسته پیش رو داشته است: کشف لحظه‌های ناب زندگی و هنر، دیگری تعیین مقصدی که زندگی را بدان سو باید سوق داد. او این هر دورابه نیروی نیاز و براساس یک «مناطق حسی» پی می‌گیرد و برای این که به این دو دست بیابد، «غلبار عادت» را از پیش چشم فرومی‌شود. همه‌ی کسانی که ورقی بر صفحات تاریخ افزوده‌اند و دایره‌ی فهم و دید و دریافت بشری را وسیع تر کرده‌اند، بی‌شک از شکستن عادت‌های مرسوم و بی‌تحرک جامعه‌ی خویش، راه را آغاز کرده‌اند. وی در یکی از نامه‌هایش می‌نویسد: «نمی‌دانم رسیدن چیست، اما بی‌گمان مقصدی هست که همه‌ی وجودم به سوی آن جاری می‌شود...» معتقد‌شدن به عادت‌های مضحک زندگی و رسیدن چشیدن به حدها و دیوارها، کاری برخلاف جهت طبیعت است.^{۱۲}

این عادت‌شکنی، هم در حوزه‌ی زیان و صنایع ادبی اتفاق افتاد و هم در حوزه‌های که

هستم با شعر زندگی کنم و احساس شرم را در زیر پوست تم داشته باشم». ^۷ گاه شعر برای او در حکم معبود و گاه در حکم مذهب، تقدس می‌یابد: «من همان قدر به شعر احترام می‌گذارم که یک آدم مذهبی، به مذهبش یعنی من تا این حد شعر را دوست دارم.^۸ هنر و بهویژه شعر جز با وقف کامل زندگی هنرمند، به کمال نخواهد رسید. هنرمند برای این که به «خود آزاد و راحت و جدا از همه‌ی خودهای اسیر کننده‌ی دیگران» برسد، بی‌هیچ تردیدی باید به دلداری جز هنر نیندیشد. به تعبیر سعدی، «شرط عاشق نیست بایک دل دو دلبر داشتن». فروغ در مورد این مهم به ابراهیم گلستان می‌نویسد: «تا خودت را دربست و تمام و کمال در اختیار آن نیرویی که زندگی اش را از مرگ و نابودی انسان می‌گیرد نگذاری، موفق نخواهی شد که زندگی خودت را خلق کنی... هتر قوی ترین عشق‌هast و وقتی می‌گذارد که انسان به تمام موجودیش دست پیداکند که انسان با تمام موجودیش، تسلیم آن شود.^۹

این تسلیم، مقدمه‌ی کار است؛ یعنی از خود بیرون آمدن، از خود بیگانه شدن و از خود بی‌خود شدن. وقتی هنرمند از خودی که به هزار مصلحت در ظرف وجود جای گرفته و به همه کس شبیه است جز «من» واقعی آدم، خالی شد، بعد باید «به خودش مثل یک واحد از هستی و وجود نگاه کند تا بتواند به تمام دریافت‌ها، فکرها و حس‌هایش یک حالت عمومیت ببخشد». ^{۱۰} از این رهگذر عینکی که پیش از این، پدیده‌هارا برای چشم تعریف می‌کرد، به کناری می‌رود و شاعر با زگاهی تازه به هستی می‌نگرد و با تفسیری تازه‌تر آن را بیان می‌کند و این بیان که حاصل استحاله‌ی ذهن و زبان است به شعر، رنگ و نیزرنگ شگفتی می‌بخشد و در این مرحله، شعر «چون از زندگی مایه می‌گیرد، طبیعی است که باید هماهنگ با ماهیت، متغیر و تأثیرپذیر آن باشد.^{۱۱}

تأمل در زندگی و شعر فروغ نشان می‌دهد

یافتن «خود» در میان انبوه «من»‌های دروغینی که در کالبد آدمی جان گرفته‌اند، نباشد و فروغ به این کشف نائل شد و خودش را پیداکرد. فقط مرگ به او اجازه نداد تا ابعاد بیشتری از وجود را بشناسد و آن‌ها را شاعرانه بیان کند. می‌نویسد: «هرچند که سی دو ساله شدن یعنی سی دو سال از سهم زندگی را پشت سر گذاشتن و به پایان رساندن، اما در عوض خودم را پیداکرده‌ام». ^{۱۶}

فروغ، زمانی خود را بازمی‌یابد که پل‌های پشت سر را خراب شده می‌بیند. سرپناه‌های او بر سرش آوار می‌شود و از همه جارانده می‌شود:

دری آن‌جا گشوده گشت خموش
دست‌هایی مرا به خود خواندند
اشکی از ابر چشم‌ها، بارید
دست‌هایی مرا ز خود راندند ^{۱۷}

این بی‌کسی‌ها و بی‌پناهی‌ها، او را به حریم امن «خود» فرامی‌خوانند و او با پشتونهای عشق، به بازسازی دنیای آرماتی واقعی می‌پردازد. فروغ از این به بعد چند مفهوم اساسی را تکیه گاه تمرینات روحی خود قرار می‌دهد: دوست داشتن طبیعت و انسان، ساده‌زیستی، جست‌وجوی مخاطبی در آن سوی «من»، درک زمان، پذیرش مرگ،

جاودانگی و تداوم هنر، صلح و عدالت و انتظار موعود. اگر بخواهیم تصویری دقیق از فروغ رسم کنیم، بهتر است عبارتی را که خطاب به ابراهیم گلستان نوشته است، مرور کنیم: «ای کاش می‌توانستم، مثل حافظ شعر بگویم و مثل او حساسیتی داشته باشم که ایجاد‌کننده‌ی رابطه با تمام لحظه‌های صمیمانه‌ی تمام زندگی‌های تمام مردم آینده باشد». ^{۱۸}

او می‌خواهد فریاد زندگی‌های ایشان را در میان این‌ها می‌داند. مهریان، چراغ بیاور / یک دریچه که از آن / به ازدحام کوچه‌ی خوشبخت بنگرم. ^{۱۹} و چهره‌ی شگفت / از آن سوی دریچه به من گفت / حق با کسی است که می‌بیند. ^{۲۰}

فروغ عمری را در جست‌وجوی «دیدن»‌ها صرف کرد و از این که پیش از این چشمانش به «دیدن»‌های عزیز و شریفی

دروغین سنت‌های پوشالی و دست‌وپاگیر و متوجه‌رانه، برهانیم.

او سخت ساده است، از همین رو در جست‌وجوی معشوقی است که چون او ساده و باصفاً باشد:

«مشوق من / انسان ساده‌ای است / انسان ساده‌ای که من او را / در سرزمین شوم عجایب / چون آخرین نشانه‌ی یک مذهب شگفت ... پنهان نموده‌ام» ^{۲۱}

اهل درد، ساده و صریح سخن می‌گویند و فروغ هم چنان که در زندگی به دنبال زرق و برق نبود و به صراحت می‌گفت: «من آدم ساده‌ای هستم»، از این که آدم‌های بی‌درد، شعر را به سمت بیان مفاهیم دور از ذهن می‌برند و آن را از سادگی و سلامت دور می‌کنند هم سخت اظهار نگرانی می‌کرد. ^{۲۲} او حتی سادگی را به قلمرو وزن شعر هم کشانید. وقتی از من پرسید در زمینه‌ی زیان و وزن به چه امکان‌هایی رسیده‌ام، من فقط می‌توانم بگویم به صمیمیت و سادگی. ^{۲۳} نگران است و نمی‌داند که بپایی صنعت، چه توان سنجینی در پی دارد؛ فقط می‌داند که پرهزینه است.

چه قدر باید پرداخت / چه قدر باید / بای رشد این مکعب سیمانی پرداخت؟ ^{۲۴}

از دیگر نشانه‌های کمال‌جویی او، ایمان به مخاطبی است که در آن سوی من و تو، آن‌جا که «غیبت» است، حضور دارد. او به شهودی شاعرانه، وقوف یافته که کسی هست که حرف‌هایش را بشنود و همین است که پیوسته از دریچه و پنجره که رمز شعر و دل و دیده است، سخن می‌گوید:

اگر به خانه‌ی من آمدی، برای من ای مهریان، چراغ بیاور / یک دریچه که از آن / به ازدحام کوچه‌ی خوشبخت بنگرم. ^{۲۵} و چهره‌ی شگفت / از آن سوی دریچه به من گفت / حق با کسی است که می‌بیند. ^{۲۶}

فروغ عمری را در جست‌وجوی «دیدن»‌ها صرف کرد و از این که پیش از این چشمانش به «دیدن»‌های عزیز و شریفی

بازنشده، متأثر است و در محکمه‌ای صادقانه به خود نهیب می‌زند: «چرانگاه نکردم؟» البته می‌داند که «میان پنجره و دیدن / همیشه فاصله‌ای است»، ^{۲۷} اما آموخته است که دست یابی به «لحظه‌های سعادت»، فقط از همین «دیدن»‌ها به دست خواهد‌آمد. البته آفات راه راهم گوشزد می‌کند، از جمله می‌گوید:

«شاید که اعتیاد به بودن / و مصرف مدام مسکن‌ها / امیال پاک و ساده و انسانی را / به ورطه‌ی زوال کشانده است». ^{۲۸}

مسکن‌ها همان عادات روزمره‌ی ما هستند که چون حجابی، غبار راه می‌شوند و مارا از دیدن تازه‌ها، محروم می‌کنند. فروغ که همانند هر شاعری، خود را نماینده‌ی نگاه‌های نو می‌داند و در صدد است تا «غبار عادت» را از چشمان همه فرویشود، ملتزم است تا به حرص هدایت، گره‌ها و گریوه‌ها را به مردم بشناسند و آنان را نخست با «خود» که زیر انبوهی از غبار سنت‌ها، کهنه شده است، آشنا کند:

در انتهای فرست خود ایستاده‌ام / و گوش می‌کنم: نه صدایی / و خبره می‌شوم: نه زیک برگ جنبشی / و نام من که نفس آن همه پاکی بود / «دیگر غبار مقبره‌ها راهم / برهم نمی‌زند». ^{۲۹}

و برای حامل‌الهام، عشق و حقیقت چه دردی بزرگ‌تر از این که بینند، مردم در خویش دفن شده‌اند و گور هر کس، مقبره‌ی جسم او شده است و «مرد بر جنائزی مرده‌ی خویش / زاری کنان نماز گزارد؟» ^{۳۰} و کسی که از کنارش عبور کند، «رشته‌های آبی رگ‌هایش / مانند مارهای مرده از دوسوی گلوگاهش / بالا خزیده‌اند». ^{۳۱} او می‌خواهد فریاد زندگی که ای انسان! سهم توازن این هستی، بیش از آنی است که به آن دل خوش کرده‌ای، اما دریغ که «مرگ، آن درخت تناور» بر همه سایه افکنده است و همه به کشتزار مرگ روی آورده‌اند. او دوباره از «پله‌های کنجه‌کاوی» بالامی رو دو زنی را می‌بیند که «در کفن انتظار و عصمت خود خاک» شده است و شبدر

چهارپری بر «روی گور مفاهیم کهنه رو بیدهست». «^۳ به رغم دهشتناکی تصاویری که پیش رویش می‌گذرد، از راه بازنمی ماندو با کسی که در آن سوی «غیبت» ایستاده می‌گوید: «حرفی به من بزن / من در پناه پنجه‌ام / با آفتاب رابطه دارم». ^۴

پیوند ناگسستنی او با آفتاب عشق و حقیقت که از طریق پنجره‌ی دل و دیده ممکن شده بود، او را اهم‌چنان تا سرمنزل مقصود پیش می‌برد و متظر است تا کسی باید، «کسی که مثل هیچ کس نیست» و مانند ابری ناشناس بر حیاط دل‌ها بیارد. او برخلاف پرادران وطنی‌اش که اشفای باغچه‌را / در انهدام با غچه^۵ می‌دانند، امیدوار است آن را که از «خاطرات سیز» تهی شده است، زنده کند. و با آمدن موعود، سبز سبز شود. فقط دلش می‌خواهد موعود، «روز آمدنش را جلو بیندازد» ^۶ اماً آمدن او اگر شرط لازم است، شرط کافی نیست. این مردم‌اند که باید برای انتظار، خود را آماده کنند و سفره‌ی عدالت را بگسترانند تا او دادگری را منشوری ملی و جهانی کند. به این سبب دردمندانه فریاد می‌کشد: «چرا کاری نمی‌کنند؟ / چرا کاری نمی‌کنند؟» ^۷

فروغ بی وقه به پیش می‌رود: «چرانوقف

کنم، چرا؟ / پرنده‌ها به جست‌وجوی جانی آبی، رفته‌اند. ^۸ او از سلاله‌ی درختان است، بدون تازگی و طراوت معنایی ندارد و می‌داند اگر روزی مرگ، فرصلت زندگی اش را به پایان ببرد، آن روز خود آغازی است اگر برای پیوستن به «اصل روش خورشید» از خود رها شده باشد: «پرنده‌ای که مرده بود به من پندداد که پرواز را به خاطر بسپارم». ^۹ فروغ، تها گلیم خویش را از گرداب به در نمی‌برد، بلکه تمامی هم و غمش این است که دیگران را هم از غرقاب نجات دهد. آگاهشان کند، با شیر معرفت و عشق، توانمندان بسازد و با خود همراه کند. هدف‌دی است که بی‌همراهی پرندگان، کارش تمام نیست.

فروغ لحظه‌ی بیداری، چنان به اوج رسیده است که اورا فقط با الفبای عشق و معنا می‌توان تفسیر کرد. او تیارنامه‌ی خویش را عوض کرده است و سلسله‌ی خویش، دیگر از خودش آغاز می‌شود و این معنای طلوع روشن او در «برهوت آگاهی» است:

«مرا به زوزه‌ی دراز توحش / در عضو جنسی حیوان چه کار / مرا به حرکت حقیر کرم در خلاً گوشتی چه کار / مرا تبار خونی گل‌ها

به زیستن متعهد کرده است / تبار خونی گل‌ها می‌دانید؟»^{۱۰}

تبار فروغ به گل‌ها برمی‌گردد. مقصدش «پیوستن به اصل روش خورشید» است و با مذهب عشق و حقیقت این فاصله را می‌پماید و این، مدبنه‌ی فاضله‌ی اوست: «نهایت تمامی نیروها پیوستن است، پیوستن / به اصل روش خورشید / و ریختن به شعور نور»^{۱۱}

کمال فروغ در بیان مجموعه‌ای منسجم، جامع و قانونمند نیست که به کمک آن بتوان گره از هر کار فروپسته‌ای گشود، بلکه کمال او در تلاش طاقت‌فرسایی است که برای ساختن ذیای درونی اش صرف می‌کند. در نامه‌ای به برادرش، فریدون، می‌نویسد: «تو باید برای خودت یک ذیای درونی داشته باشی و هم‌چنین، تکیه‌گاه‌های ثابت روحی و فکری. یعنی در عین حال که در میان مردم زندگی می‌کنی، خودت را کاملاً از آن‌ها بی‌نیاز بدانی. مردم هیچ چیز به مانع دهنده می‌خوددمان از به دست آوردن‌ش عاجز باشیم». ^{۱۲} نیاز به تهایی و در تنهایی، به بی‌نیازی از دیگران رسیدن، خود کمال هنر فروغ است.

- ۲۵. ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد، ص. ۴۳۰.
- ۲۶. تولیدی دیگر، «دیدار در شب»، ص. ۳۷۳.
- ۲۷. دیوان اشعار، ص. ۳۷۵.
- ۲۸. همان، ص. ۳۷۶.
- ۲۹. همان، ص. ۴۲۴.
- ۳۰. همان، ص. ۴۴۷.
- ۳۱. همان، ص. ۴۴۸.
- ۳۲. همان، ص. ۴۵۹.
- ۳۳. همان، ص. ۴۶۰.
- ۳۴. همان، ص. ۴۶۳.
- ۳۵. همان، ص. ۴۶۵.
- ۳۶. همان، ص. ۴۶۶.
- ۳۷. همان، ص. ۴۶۵.
- ۳۸. جاودانه‌ی زیستن، در اوج ماندن، نامه به فریدون فرخزاد (۱۳۳۸)، ص. ۱۳۰.
- ۱۷. (عصیان، «بازگشت»، ۱۷۶ ص. ۲۶۹).
- ۱۸. همان، ص. ۶۵.
- ۱۹. تولیدی دیگر، «مشوق من»، ص. ۳۴۸ و ۳۴۹.
- ۲۰. بهروز جلالی، همان، «نگرشی بر شعر امروز»، (مقاله‌ی فروغ)، ص. ۱۵۶.
- ۲۱. بهروز جلالی، همان، «شاعر زبان دیگر»، ج. ۱۴، بهای اطلاع پیش‌ترک:
- ۲۲. ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد...، «بعداز تو»، ص. ۴۴۲.
- ۲۳. تولیدی دیگر، «هدیه»، ص. ۳۶۸.
- ۲۴. تولیدی دیگر، «دیدار در شب»، ص. ۱۹۲.

- ۱۳. بهروز جلالی، همان، «نامه‌های فروغ در سالگی»، ص. ۶۱.
- ۱۴. بهای اطلاع پیش‌ترک: سیروس شمیسا، نگاهی به فروغ فرخزاد، «فروغ و شاعر زبان دیگر»، ج. ۱۴، بهای اطلاع پیش‌ترک:
- ۱۵. محسن محمذلاب، «زندگی زنگ است، «فروغ خواهر مابود»، ج. ۲۰ (تهران: مروارید، ۱۳۷۷)، ص. ۹۰.
- ۱۶. بهروز جلالی، همان، «نامه‌های فروغ»، ص. ۶۳.
- ۱۷. دیوان اشعار، فروغ فرخزاد. با مقدمه‌ی بهروز جلالی. ج. اول، (تهران: مروارید، ۱۳۷۱)، ص. ۱۴۰.
- ۱۸. بهروز جلالی، همان، «گفت و گوی فروغ با مجله‌ی سپه‌وسیاه»، ص. ۲۲۸.
- ۱۹. بهروز جلالی، همان، «گفت و گوی با فروغ»، ص. ۲۱۴.
- ۲۰. بهروز جلالی، همان، «نامه‌ی فروغ به پدرش»، ص. ۲۱۵.
- ۲۱. بهروز جلالی، همان، «فروغ»، ج. ۲۰ (تهران: مروارید، ۱۳۷۵)، ص. ۶۴.
- ۲۲. بهروز جلالی، همان، «گفت و گوی طاهی با فروغ»، ص. ۲۱۴.
- ۲۳. همان.
- ۲۴. حرف‌هایی با فروغ فرخزاد (تهران: مروارید، ۱۳۵۶)، ص. ۴۸.
- ۲۵. اسیر، «عصیان»، ص. ۹۶.
- ۲۶. اسیر، «خانه‌ی متروک»، ص. ۶۲.